



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2011: The Year of Worship
All earth bows to you, All peoples praise Your name

Pastor Emeritus: Susan Chou

Mar. 13, 2011
2911

Worship

Offering

Announcements

Scripture Reading

Luke 23:34

Sermon by Pr. Gabe –

“The Word of Forgiveness from the Cross”

Worship

Benediction

Doxology & Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang@efcoc.org
English Pastor	Gabe Barber	GabeBarber@efcoc.org
Children's Pastor	Will Chen	WillChen@efcoc.org
Education Pastor	George Yen	GeorgeYen@efcoc.org
Caring Pastor	Ruey Lai	RueyLai@efcoc.org
Secretary	Yen Chen	YenChuChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	SusannaKuo@efcoc.org
General Assistant	Wen-Ping Shen	

[WEEKLY FELLOWSHIP]

TOFU (Young Adult)	03/16	Pr. Gabe's House 7:00 pm	Social Night
Friday Night Fellowship (Junior High)	03/18	Church 8:00 pm	Philippians 2:1-11
Friday Night Fellowship (High School)	03/18	Church 8:00 pm	Tofu House

[DAILY DEVOTION]

03/14	03/15	03/16	03/17	03/18	03/19	03/20
2Ch 7: 1-10	Ps 112	Ps 113	Ps 115	Ezr 9: 5-15	Ne 1: 1-11	Ne 9: 1-18

[ANNOUNCEMENTS]

- Baptism Class: Today @ 12:30. Our next baptism will be held on Easter Sunday. If you are interested in finding out more, talk to Pastor Gabe or come to today's class.
- Praise Night: The Mandarin worship team is hosting a Praise Night on March 25th and 26th with a special guest speaker, Pastor Rhonda Calhoun. Her message will be in English, so English-speakers are invited to attend.
- EFC South West region is hosting a special training program called "Walk through the Bible" on Saturday, April 2nd. Three tracks: English, Mandarin and Children. The registration deadline is today, so please talk to Pastor Gabe if you are interested in attending.
- All-Church Picnic: Please reserve Saturday, April 16th in your calendar for our annual church picnic at Irvine Regional Park. More details will come soon.
- Children's ministry needs more helpers and Sunday school teachers, if you are interested, please talk to Pr. Will.

[DAILY DEVOTION QUESTIONS]

- (2 Chron. 7:1-10) How did God respond to Solomon's prayer? What is the mood of God's people in this passage?
- (Psalm 112) How is the righteous person described in this passage? What makes one blessed?
- (Psalm 113) What sets God apart from creation? Why is He worthy to be praised?
- (Psalm 115) What makes God worthy of our worship and devotion in this life?
- (Ezra 9:5-15) Ezra invokes both God's justice and His mercy. How has God revealed these two characteristics?
- (Neh. 1:1-11) Why does Nehemiah want to return to Judah? What does he hope to accomplish?
- (Neh. 9:1-18) What is the significance of the Israelites confessing their sin? What brings them to repentance?

[CATECHISM]

Q. 21. In what condition did God make Adam and Eve?
A. He made them holy and happy.

Q. 22. What is a covenant?
A. An agreement between two or more persons.

Q. 23. What covenant did God make with Adam?
A. The covenant of works.



柑縣台福基督教會

03月13日 2011年

台福總會主題: 『敬拜年』 [全地敬拜·萬民頌揚]
柑縣教會主題: [復興·裝備·傳揚]

榮譽牧師: 周淑慧

2911

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

【主日崇拜程序】

台華聯合 10:00AM

宣召

敬拜讚美

代禱及主禱文

讀經: 出埃及記 25: 10-22

獻詩: 近倚耶穌的心懷

證道: 賴瑞珍傳道

「約櫃的故事」

奉獻禱告

歡迎與報告

詩歌回應: 生命聖詩 # 16 主治萬方

祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 102	祕書	陳燕珠	分機 101
英語牧師	巴牧師	分機 103	行政助理	鄭聖慧	分機 111
兒童傳道	陳威任	分機 113	總務助理	沈文平	
關懷傳道	賴瑞珍	分機 110	詩班指揮	吳顯明	
教育牧師	顏明誠				

【2011 年成人主日學 / Adult Sunday School】

保羅行蹤	台: 黃清源	11:40am - 12:30pm	大堂
慕道班	華	11:40am - 12:30pm	Room 208B
初信造就班	華	11:40am - 12:30pm	Room 205
系統神學(續)	華: 顏明誠	11:40am - 12:30pm	Room 208A

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Joint Service		英語 English	兒童 Children
禮拜 Service	167		48	19
主日學 Sunday School	64		50	19
全部禮拜 Total	234			
上週奉獻 Last Week Offering	\$8,864.43		\$2,450.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$200.00	\$60.00	\$200.00
上週奉獻共計 Total	\$11,774.43	該月累計 Monthly Total	\$11,774.43	
		該月預算 Monthly Budget	\$43,846.15	

【服事同工 / Serving Co-workers】

台華語合堂崇拜 Taiwanese/Mandarin Joint Service	本週服事同工 Serving This Week	下週服事同工 Serving Next Week
招待 Ushers	程日祥 程陳早	林 榮 陳金春
領晨禱會 Prayer Lead	陳德明	晏奎文
司會 Presider	田英康	孫瑞利
敬拜團 Praise Team	郭家暢	蘇稚斐
鋼琴 Pianist	張淑清	龔婷瑄
證道 Preaching	賴瑞珍傳道	莊澤豐牧師
值星 On Duty	黃國書	周彥文
午餐 Lunch	迦南 & Villa Park	雅歌
English preaching	Pr. Gabe	Pr. Gabe
English Presider	David Shieh	Hungming Cheng

【教會團契 Fellowship】

迦勒團契	週三	10:00
姊妹會	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英語青年	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00
詩班	週日	13:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU	巴牧師	每週三	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
真愛	徐聖耀	隔週六	17:30
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
清心小組	朱虹	每週六	18:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 本會 3/25-27 (週五/週六晚 7:30、主日 10am) 有敬拜讚美及『神與愛』培靈特會，由 Pr.Rhonda Calhoun 主領，請預備心參加及代禱〔講員介紹：Pr.Rhonda 對孤兒、破碎家庭，及身心靈醫治有特別的負擔及恩賜〕
3. 台福西南區『新約聖經遊蹤』4/2 週六 9 am -16pm 在愛恩 17422 Armstrong Ave., Irvine，費用 20 元 (含中餐及教材) 教會酌與補助，請洽聖慧姊。
4. 4/16 週六上午 10 時在 Irvine Jamboree 北端 Regional Park (Group Area 2) 有全教會郊遊 (野餐/烤肉/點心/騎車/散步/遊戲) 公園停車 5 元，請各區踴躍邀友參加，負責單位：雅歌團契；請洽陳德明長老。
5. 4/22 週五 8pm 有紀念主耶穌受難夜間崇拜；4/24 是復活節主日，想受洗的兄姊請洽牧師室。
6. 每週三晚 8 點禱告會有門徒訓練~3/16『耶穌的愛與你』，請兄姊及同工盡量參加，學習得勝的禱告。
7. 本會兒童堂極需主日學老師、義工或敬拜同工的協助，請洽 Will 傳道。
8. 新修正會友電話錄請向秘書燕珠索取。此資料只作教會內部關懷，不得作私人商業用途，如有變換或錯漏，隨時與秘書連絡。也請兄姊們主動認識本區肢體，多關懷新人或病痛軟弱，讓柑縣教會-愛網重重，主恩滿溢。
9. 下主日 3/20 由莊澤豐牧師證道：『使徒傳道模範』 (徒五 3-16)

【團契】

本週三上午 10 時迦勒團契由程寶玉姊妹分享「使徒行傳十七章」，歡迎踴躍參加。

【關懷】

1. 為 Barbarb 許 3/28 小手術、劉富誠、豔筠父親、炳奇父親、武永齡、徐湘蕙、吳柏川、陳美基、王惠珍、美慧父親、游傳續家人代禱。
2. 正常基督徒要每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個小組/團契，主動關懷兄姊，每年領一位新人歸主。

3. 請兄姊多使用交誼廳的福音單張、雜誌贈親友，傳福音。

【代禱】

1. 為本會有新的突破，年底能達台華 240 人/英文 75 人/兒童 35 人 (教會及團契小組有 30%成長) 的目標一起努力，及代禱。
2. 為久未聚會兄姊，家庭及兒女婚姻、未信主家人代禱。
3. 台灣百姓歸主/美國屬靈復興/同性戀法案/全球暖化/污染疾病/世界和平/各級政府領袖/普世宣道代禱。
4. 為台福各教會/總會/神學院/台宣中心/豐盛中心/傳播中心及 (2020 年-200 間-2 萬人) 植堂異象代禱。

【宣道】

1. 為俞黃碧茹姊台灣台福短宣及配搭牧者代禱：3/11-25 彰化北斗謝麗彩傳道；3/28-4/11 高市仁雄潘珠英傳道；4/11-25 北市內湖張舒莉傳道。
2. 莊牧師 3/26 下午在 Arcadia “宣教祈禱特會” 作台宣分享，請代禱。
3. 為今年詩班 10 月中旬返台監獄佈道，本會宣委會及各項宣道代禱。
4. 本會籌設宣道基金，支票抬頭 EFCOC 註明：宣道基金。

【靜默小品】

將你重擔交給神，讓它留在天父那裏。

不要害怕明天，因為神已在那裏。

當你除了神，一無所有時，你會知道，神使你一無所缺。

將一切交託神手中，別再向神苦訴你生命波濤有多洶湧，

當向洶湧的波濤宣告你的神有多偉大。

能夠滿足人心的，就是締造人心的那一位。

【背誦金句】

「因為神賜給我們，不是膽怯的心，乃是剛強、仁愛、謹守的心。」 (提後 1:7)

【每日讀經進度】 本月主題：為彼此之間代禱

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
代下 7: 1-10	詩 112	詩 113	詩 115	拉 9: 5-15	尼 1: 1-11	尼 9: 1-18